



# MINISTERSTVO HOSPODÁRSTVA SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Mlynské nivy 44/a, 827 15 Bratislava 212

Bratislava, 2. augusta 2022  
Naša značka: 20280/2022-4320-82083  
Ref. číslo: bio/3094/O/22/RM

## ROZHODNUTIE

Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky ako príslušný orgán podľa ustanovenia § 5 zákona č. 71/1967Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „správny poriadok“) a ustanovení § 3 písm. a) a § 4 zákona č. 319/2013 Z. z. o pôsobnosti orgánov štátnej správy pre sprístupňovanie biocídnych výrobkov na trh a ich používanie a o zmene a doplnení niektorých zákonov (biocídny zákon) v znení neskoršej novely (ďalej len „biocídny zákon“) vo veci žiadosti žiadateľa **Intracare B.V., Voltaweg 4, 5466 AZ Veghel, Holandsko** identifikačné číslo **BC-YH078587-08** o vzájomné uznanie vnútroštátnej autorizácie biocidného výrobku, podanej podľa článku 33 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 528/2012 o sprístupňovaní biocídnych výrobkov na trhu a ich používaní (ďalej len „nariadenie o biocídnych výrobkoch“) zo dňa **08. júla 2022** v súlade s článkom 33 ods. 3 nariadenia o biocídnych výrobkoch v spojení s článkom 6 delegovaného nariadenia Komisie (EÚ) č. 492/2014, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 528/2012, pokiaľ ide o pravidlá obnovovania autorizácií biocídnych výrobkov, ktoré podliehajú vzájomnému uznavaniu (ďalej len „nariadenie o obnovách“) a s článkom 52 nariadenia o biocídnych výrobkoch rozhodlo tak, že

### a u t o r i z u j e b i o c í d n y v ý r o b o k n a z á k l a d e p o s t u p n é h o v z á j o m n é h o u z n a n i a

Názov biocidného výrobku: **Intra Hydrocare**

Číslo autorizácie biocidného výrobku: **SK22-016**

Platnosť autorizácie do: **01. júla 2032**

za podmienok uvedených v zhrnutí charakteristík biocidného výrobku v Prílohe 1 tohto rozhodnutia a v rozsahu autorizácie biocidného výrobku č. NL-0018849-0000 platnej do 01.07.2032 a udelenej príslušným orgánom referenčného členského štátu Holandsko dňa 01.07.2022;

a pre prípad, keď nebude predložená žiadosť o obnovenie tejto autorizácie v lehote podľa nariadenia o biocidnych výrobkoch alebo nariadenia o obnovách poskytuje dodatočnú lehotu na sprístupnenie existujúcich zásob tohto biocidného výrobku na trhu do 18.12.2032 a ďalšiu lehotu na jeho použitie do 06.06.2033 v súlade s príslušnou legislatívou.

### O d ô v o d n e n i e :

Žiadateľ Intracare B.V., Voltaweg 4, 5466 AZ Veghel, Holandsko doručením žiadosti identifikačné číslo BC-YH078587-08 zo dňa 08.07.2022 prostredníctvom registra pre biocidne výrobky (ďalej len „R4BP“) v zmysle čl. 71 nariadenia o biocidnych výrobkoch požiadal Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky (ďalej tiež „MH SR“) o vzájomné uznanie vnútroštátnej autorizácie biocidného výrobku č. NL-0018849-0000 udelenej rozhodnutím o autorizácii platnej do 01.07.2032 príslušným orgánom referenčného členského štátu Holandsko dňa 01.07.2022.

Preskúmaním žiadosti MH SR zistilo, že žiadosť o vzájomné uznanie vnútroštátnej autorizácie biocidného výrobku spĺňa požiadavky ustanovené nariadením o biocidnych výrobkoch. Vykonaním hodnotenia biocidného výrobku MH SR dospelo k záveru, že biocidny výrobok definovaný v predloženom zhrnutí charakteristík biocidného výrobku spĺňa podmienky pre vzájomné uznanie vnútroštátnej autorizácie biocidného výrobku.

Po nadobudnutí právoplatnosti tohto rozhodnutia sa biocidny výrobok môže sprístupňovať na trhu v Slovenskej republike.

Informácie o autorizáciách biocídnych výrobkov je možné nájsť prostredníctvom web stránky Európskej chemickej agentúry <https://echa.europa.eu/sk/information-on-chemicals/biocidal-products>.

Držiteľ autorizácie zabezpečí, aby sa biocídny výrobok sprístupňoval na trhu v Slovenskej republike v súlade so schváleným zhrnutím charakteristík biocídneho výrobku v prílohe 1 k tomuto rozhodnutiu a v súlade s ustanoveniami nariadenia o biocídnych výrobkoch.

Držiteľ autorizácie je zodpovedný za klasifikáciu, balenie a označovanie biocídneho výrobku v súlade s čl. 69 a je zodpovedný za kartu bezpečnostných údajov v súlade s článkom 70 nariadenia o biocídnych výrobkoch.

Podľa § 14 ods. 1 písm. b) biocídneho zákona MH SR vyberá ročné platby za biocídne výrobky sprístupnené na trhu Slovenskej republiky. Podľa § 14 ods. 9 biocídneho zákona sú ročné platby splatné každoročne do 30. júna kalendárneho roka po vydaní príslušného rozhodnutia o sprístupnení biocídneho výrobku na trh. V prípade nezaplatenia ročnej platby MH SR vydá rozhodnutie o ukončení sprístupňovania biocídneho výrobku na trhu v Slovenskej republike. Ročné platby sú splatné bez výzvy. Nariadenie vlády Slovenskej republiky č. 340/2013 Z. z. ustanovuje predmet, náležitosti a sadzbu úhrad a ročných platieb za sprístupňovanie biocídnych výrobkov na trh a ich používanie.

V súlade s ustanoveniami článku 40 nariadenia o biocídnych výrobkoch a delegovaným nariadením Komisie (EÚ) č. 492/2014 zo 7. marca 2014, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 528/2012, pokiaľ ide o pravidlá obnovovania autorizácií biocídnych výrobkov, ktoré podliehajú vzájomnému uznávaniu, je možná obnova autorizácie biocídneho výrobku.

#### Poučenie:

Podľa článku 71 ods. 6 nariadenia o biocídnych výrobkoch sa doručenie tohto rozhodnutia prostredníctvom registra pre biocídne výrobky (R4BP) považuje za oznamenie rozhodnutia.

Podľa § 61 ods. 1 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov proti tomuto rozhodnutiu možno v lehote 15 dní odo dňa oznamenia tohto rozhodnutia podať rozklad na Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky, Mlynské nivy 44/a, 827 15 Bratislava 212. Včas podaný rozklad má odkladný účinok.

Toto rozhodnutie je preskúmateľné súdom za podmienok stanovených v § 177 a nasl. zákona č. 162/2015 Z. z. Správny súdny poriadok.



RNDr. Ján Čepček, PhD.  
generálny riaditeľ  
Centrum pre chemické látky a prípravky

Doručiť: Intracare B.V., Voltaweg 4, 5466 AZ Veghel, Holandsko

## Príloha 1

Bratislava, 02. augusta 2022  
Naša značka: 20280/2022-4320-82083  
Ref. číslo: bio/3094/O/22/RM

### 1. ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE

#### 1.1. Výrobok

Názov výrobku	Intra Hydrocare
Obchodné názvy výrobku	Intra Hydrocare EndoSan Intra Hydro-pure Intra Cup-clean Intra Hydro pure Clearrigation WaterSafe

#### 1.2. Držiteľ autorizácie

Názov a adresa držiteľa autorizácie	Názov	Intracare B.V.
	Adresa	Voltaweg 4, 5466 AZ Veghel, Holandsko
Číslo autorizácie	SK22-016	
R4BP žiadosť o autorizáciu č.	BC-YH078587-08	
Dátum autorizácie	02. augusta 2022	
Dátum skončenia platnosti autorizácie	01. júla 2032	

#### 1.3. Výrobca výrobku

Názov výrobcu	Intracare BV
Adresa výrobcu	Voltaweg 4, 5466 AZ Veghel, Holandsko
Miesto výrobných priestorov	Voltaweg 4, 5466 AZ Veghel, Holandsko

#### 1.4. Výrobca účinnej látky

Účinná látka	peroxid vodíka
Názov výrobcu	Kemira Rotterdam BV
Adresa výrobcu	Moezelweg 151, 3198 LS Europoort Rotterdam, Holandsko
Miesto výrobných priestorov	Moezelweg 151, 3198 LS Europoort Rotterdam, Holandsko

### 2. ZLOŽENIE A ÚPRAVA VÝROBKU

#### 2.1. Kvalitatívne a kvantitatívne informácie o zložení výrobku

Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	CAS	EC	Obsah (%)
peroxid vodíka		Účinná látka	7722-84-1	231-765-0	49,4

#### 2.2. Typ úpravy

SL - Rozpustný koncentrát

### 3. VÝSTRAŽNÉ A BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA

Výstražné upozornenia	H727 Môže prispieť k rozvoju požiaru; oxidačné činidlo. H302 Škodlivý po požití. H314 Spôsobuje vážne poleptanie kože a poškodenie očí. H 335 Môže spôsobiť podráždenie dýchacích ciest. H412 Škodlivý pre vodné organizmy, s dlhodobými účinkami.
Bezpečnostné upozornenia	P210 Uchovávajte mimo dosahu tepla, horúcich povrchov, iskier, otvoreného ohňa a iných zdrojov zapálenia. Nefajčite. P220 Uchovávajte mimo odevov a iných horľavých materiálov. P234 Uchovávajte iba v pôvodnom balení. P260 Nevdychujte hmlu/pary/aerosóly. P270 Pri používaní výrobku nejedzte, nepite ani nefajčite. P271 Používajte iba na voľnom priestranstve alebo v dobre vetranom priestore. P273 Zabráňte uvoľneniu do životného prostredia. P280 Noste ochranné rukavice/ochranný odev/ochranné okuliare/ochranu tváre. P301+P330+P331 PO POŽITÍ: Vypláchnite ústa. Nevyvolávajte zvracanie. P303+P361+P353 PRI KONTAKTE S POKOŽKOU (alebo vlasmi): Všetky kontaminované časti odevu okamžite vyzlečte. Pokožku opláchnite vodou/sprchou. P310 Okamžite volajte toxikologické centrum/lekára. P305+P351+P338 PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Opatrne niekoľko minút oplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a ak je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní. P310 Okamžite volajte toxikologické centrum/lekára. P304+P340 PO VDÝCHNUTÍ: Presuňte osobu na čerstvý vzduch a umožnite jej pohodlne dýchať. P310 Pri zdravotných problémoch volajte toxikologické centrum/lekára. P363 Kontaminovaný odev pred ďalším použitím vyperte. P370+P378 V prípade požiaru: Na hasenie použite vodu. P390 Absorbuje uniknutý produkt, aby sa zabránilo materiálnym škodám. P403+P233 Uchovávajte na dobre vetranom mieste. Nádobu uchovávajte tesne uzavretú. P405 Uchovávajte uzamknuté. P501 Zneškodnite obsah v súlade s miestnymi/národnými predpismi.

### 4. AUTORIZOVANÉ POUŽITIA

#### 4.1. Opis použitia

##### Použitie 1 – Dezinfekcia povrchov v priestoroch pre zvieratá

Typ výrobku	Výrobky typu 03 - Veterinárna hygiena
Kde je to relevantné, presný opis autorizovaného použitia	-
Cieľové organizmy (vrátane vývojových štadií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: Baktérie Vývojové štadium: žiadne údaje  Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: Kvasinky Vývojové štadium: žiadne údaje

	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: Huby Vývojové štádium: žiadne údaje
Oblasti použitia	Vnútorné Dezinfekcia neporéznych tvrdých povrchov v priestoroch pre zvieratá bez predchádzajúceho čistenia.
Spôsob aplikácie	Spôsob: sprejovanie. Detailný opis: Hrubý postrek.
Dávkovanie a frekvencia	Aplikačná dávka: Použite 15 % roztok v/v. Počet a časový rozvrh aplikácie: Jednorazové použitie.
Kategória používateľov	Profesionálne
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fl'aša (biela), 5, 10, 20 alebo 25 l HDPE kanistre (modré), 200 l HDPE sud (čierne) a 1 000 l HDPE IBC (modrý alebo čierne), so šróbovacím uzáverom z HDPE.

#### 4.1.1. Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie

Nastriekajte 15 % roztok hrubým postrekom s nízkym alebo stredným tlakom (na 1,5 litra prípravku pridajte vodu z vodovodu do 10 litrov). Aplikujte 0,1 l zriedeného prípravku na 1 m<sup>2</sup> ošetrovaného povrchu. Kontaktný čas by mal byť aspoň 30 minút. Použite dostatočné množstvo prípravku, aby povrch zostal mokrý počas odporúčaného času kontaktu. Po aplikácii opláchnite ošetrené povrchy pitnou vodou.

#### 4.1.2. Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie

Pred ošetrením odstráňte všetky potraviny, krmivo a nápoje. Pri manipulácii s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám (napr. kaučuk) a po skončení manipulácie si umyte ruky. Noste ochrannú kombinézu (minimálne typ 3, EN 14605), ktorá je nepríepustná pre biocídny výrobok (materiál špecifikuje držiteľ autorizácie). Pri manipulácii s výrobkom je povinné použitie ochrany očí. Povinné je použitie ochranných prostriedkov dýchačích ciest (RPE) s ochranným faktorom 20. Pri príprave roztoku na použitie alebo pri striekaní je potrebný aspoň dýchačí prístroj na čistenie vzduchu s prilbou/kapucňou/maskou (TH1/TM1) alebo polovičná/celá maska s kombinovaným filtrom plyn/P2 (ABEK). Počas postreku by sa v blízkosti ošetrených priestorov pre zvieratá nemali nachádzať nechránené osoby a zvieratá. Do priestoru je možné vstúpiť po uplynutí 30-minútového dezinfekčného intervalu a po opláchnutí povrchov vodou. Pri opäťovnom vstupe sa musí zabezpečiť podlimitná hodnota vdýchnutia AEC 1,25 mg/m<sup>3</sup> prostredníctvom technických a organizačných opatrení (napr. snímač, vymedzený čas vetrania).

#### 4.1.3. Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

-

#### 4.1.4. Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu

-

#### 4.1.5. Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok

-

## 4.2. Opis použitia

### Použitie 2 – Povrchová dezinfekcia rozvodov vody

Typ výrobku	Výrobky typu 04 - Oblast' potravín a krmív
Kde je to relevantné, presný opis autorizovaného použitia	-
Cielové organizmy (vrátane	Vedecký názov: žiadne údaje

vývojových štádií)	Bežný názov: Baktérie Vývojové štádium: žiadne údaje  Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: Kvasinky Vývojové štádium: žiadne údaje  Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: Huby Vývojové štádium: žiadne údaje
Oblasti použitia	Vnútorné Povrchová dezinfekcia rozvodov vody plnením alebo systémom CIP (čistenie na mieste bez predchádzajúceho čistenia): - potrubné systémy vo veľkokapacitných kuchyniach, jedálňach, bitúnkoch a mäsiarstvach. - používané vo veterinárnych priestoroch (systémy pitnej vody pre zvieratá (nepoužívané)).
Spôsoby aplikácie	Spôsob: Plnenie alebo CIP.
Dávkovanie a frekvencia	Aplikačná dávka: Na baktérie a kvasinky použite 2 % roztok v/v, na plesne 5 % roztok v/v. Počet a časový rozvrh aplikácie: Jednorazové použitie. Izbová teplota.
Kategória používateľov	Profesionálne
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fl'aša (biela), 5, 10, 20 alebo 25 l HDPE kanistre (modré), 200 l HDPE sud (čierny) a 1 000 l HDPE IBC (modrý alebo čierny), so šróbovacím uzáverom HDPE.

#### 4.2.1. Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie

Naplňte systém 2 % roztokom prípravku na kontrolu baktérií a kvasiniek alebo 5 % roztokom na kontrolu plesní (do 2 alebo 5 litrov prípravku pridajte vodu z vodovodu do 100 litrov). Čas kontaktu by mal byť aspoň 10 hodín pri teplote 20 °C. Počas dezinfekcie dobre vetrajte vodovodný systém, aby ste zabránili zvýšeniu tlaku. Potom ho prepláchnite vodou, ktorá má kvalitu pitnej vody, aby sa odstránili uvoľnené nečistoty.

#### 4.2.2. Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie

Počas fázy manipulácie s výrobkom noste ochranné rukavice odolné voči chemikáliám (napr. kaučuk). Noste ochrannú kombinézu (minimálne typ 6, EN 13034), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál špecifikuje držiteľ autorizácie). Pri manipulácii s výrobkom je povinné použitie ochrany očí. Povinné je použitie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) s ochranným faktorom 10. Po použití si umyte ruky.

#### 4.2.3. Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

-

#### 4.2.4. Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výroby a jej obalu

-

#### 4.2.5. Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výroby za bežných skladovacích podmienok

### 4.3. Opis použitia

#### Použitie 3 – Dezinfekcia pitnej vody na udržanie kvality vody v rozvodoch vody pre hydinu

Typ výrobku	Výrobky typu 05 - Pitná voda
Kde je to relevantné, presný opis autorizovaného použitia	-

Cieľové organizmy (vrátane vývojových štadií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: Baktérie Vývojové štadium: žiadne údaje
Oblasti použitia	Vnútorné Dezinfekcia pitnej vody na udržanie kvality vody v rozvodoch pitnej vody pre hydinu.
Spôsob aplikácie	Spôsob: Priebežné dávkovanie Detailný opis: Prípravok priebežne dávkujte do čistej vody z vodovodu, ktorá sa používa ako pitná voda pre zvieratá.
Dávkovanie a frekvencia	Aplikačná dávka: Priebežne dávkujte prípravok do pitnej vody pre zvieratá v koncentrácií 0,025 % v/v prípravku, aby sa udržala kvalita pitnej vody v systéme pitnej vody. Počet a časový rozvrh aplikácie: Kontinuálne dávkovanie. Teplota vody v rozvodnom systéme: 20 – 30 °C.
Kategória používateľov	Profesionálne
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE flasa (biela), 5, 10, 20 alebo 25 l HDPE kanistre (modré), 200 l HDPE sud (čierne) a 1 000 l HDPE IBC (modrý alebo čierne), so šróbovacím uzáverom z HDPE.

#### 4.3.1. Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie

Priebežne dávkujte prípravok do pitnej vody pre zvieratá v koncentrácií 0,025 % prípravku. Prípravok dávkujte priamo do pitnej vody alebo pripravte napr. 2,5 % roztok (na 250 ml prípravku pridajte vodu z vodovodu do 10 litrov) a tento zriedený prípravok dávkujte ako 1 % do pitnej vody pomocou dávkovacieho zariadenia. Používajte v systémoch čistej pitnej vody. Používajte len pre vodu v potrubí (nie pre vodné nádrže).

Nepoužívajte prípravok v kombinácii s perorálnym očkováním. Prerušte ošetrenie prípravkom najmenej 24 hodín pred podaním perorálnej vakcíny a potom do 24 hodín po jej podaní.

Pri každom druhu systému pitnej vody pre zvieratá sa odporúča pravidelné monitorovanie mikrobiálnej kvality pitnej vody, aby sa dosiahlo jej účinné používanie.

#### 4.3.2. Opatrenia na znielenenie rizika špecifické pre dané použitie

Počas fázy manipulácie s výrobkom neste ochranné rukavice odolné voči chemikáliám (napr. kaučuk). Neste ochrannú kombinézu (minimálne typ 6, EN 13034), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál špecifikuje držiteľ autorizácie). Pri manipulácii s výrobkom je povinné použiť ochranu očí. Povinné je použiť ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) s ochranným faktorom 10. Po použití si umyte ruky.

#### 4.3.3. Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

#### 4.3.4. Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu

#### 4.3.5. Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok

#### 4.4. Opis použitia

##### Použitie 4 – Dezinfekcia biofilmu v rozvodoch vody (kuratívna)

Typ výrobku	Výrobky typu 02 - Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí alebo zvieratá Výrobky typu 04 - Oblast' potravín a krmív
Kde je to relevantné, presný opis autorizovaného použitia	-

Cieľové organizmy (vrátane vývojových štadií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: Biofilm Vývojové štádium: žiadne údaje
Oblasti použitia	Vnútorné Dezinfekcia biofilmu v rozvodoch vody (kuratívna) plnením alebo CIP: <ul style="list-style-type: none"> <li>- používa sa v priemyselnej oblasti;</li> <li>- používa sa v priestoroch na spracovanie potravín a nápojov vrátane: potrubných systémov vo veľkokapacitných kuchyniach, jedálňach, bitúnkoch a mäsiarstvach;</li> <li>- používa sa vo veterinárnych prevádzkarňach;</li> <li>- používa sa v skleníkoch;</li> </ul> (napájacie systémy pre zvieratá (nepoužívané), vodovodné zariadenia, vodovodné potrubia, zavlažovacie systémy, postrekovacie zariadenia a kvapkové systémy)
Spôsob aplikácie	Spôsob: Plnenie alebo CIP
Dávkovanie a frekvencia	Aplikačná dávka: Aplikujte 5 % v/v roztok výrobku. Počet a časový rozvrh aplikácie: Jednorazové použitie. Teplota: Izbová teplota.
Kategória používateľov	Profesionálne
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fl'aša (biela), 5, 10, 20 alebo 25 l HDPE kanistre (modré), 200 l HDPE sud (čierny) a 1 000 l HDPE IBC (modrý alebo čierny), so šróbovacím uzáverom z HDPE.

#### 4.4.1. Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie

Naplňte vodný systém 5 % roztokom prípravku (na 5 litrov prípravku pridajte vodu z vodovodu až do 100 litrov). Kontaktný čas by mal byť najmenej 10 hodín. Počas dezinfekcie dobre vetrajte vodovodný systém, aby ste zabránili zvýšeniu tlaku. Potom ho prepláchnite vodou, ktorá má kvalitu pitnej vody, aby sa odstránili uvoľnené nečistoty.

Kontakt s med'ou môže znížiť účinnosť, preto keď sa prípravok používa v medených rúrkach, mala by sa overiť jeho účinnosť, pričom sa neprekročí aplikačná dávka.

#### 4.4.2. Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie

Počas fázy manipulácie s výrobkom nosť ochranné rukavice odolné voči chemikáliám (napr. kaučuk). Noste ochrannú kombinézu (minimálne typ 6, EN 13034), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál špecifikuje držiteľ autorizácie). Pri manipulácii s výrobkom je povinné použitie ochrany očí. Povinné je použitie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) s ochranným faktorom 10. Po použití si umyte ruky.

#### 4.4.3. Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

-

#### 4.4.4. Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu

-

#### 4.4.5. Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok

## **5. VŠEOBECNÉ POKYNY PRE POUŽITIE**

### **5.1. Pokyny na používanie**

Pozrite si návod na použitie špecifický pre dané použitie.

### **5.2. Opatrenia na zmiernenie rizika**

Ak je to možné, dávajte z pôvodného obalu.

Nepoužívajte výrobok v kombinácii s inými čistiacimi alebo dezinfekčnými prostriedkami.

Nepoužívajte v koncentrovanej forme.

### **5.3. Údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a nádzové opatrenia na ochranu životného prostredia**

**PO VDÝCHNUTÍ:** Presuňte sa na čerstvý vzduch a zostaňte v pokoji v polohe pohodnej na dýchanie. Ak sa prejavia príznaky: Zavolajte na číslo 112/rýchlu zdravotnícku pomoc a požiadajte o pomoc lekára. Ak sa neprejavujú žiadne príznaky: Zavolajte do toxikologického centra alebo lekárovi.

**PO POŽITÍ:** Okamžite vypláchnite ústa. Ak je vystavená osoba schopná prehľať, dajte jej niečoho napít. **NEVYVOLÁVAJTE** vracanie. Zavolajte na číslo 112/rýchlu zdravotnícku pomoc a požiadajte o pomoc lekára. Informácie pre zdravotnícky personál/lekára: V prípade potreby poskytnite podporu životných funkcií a potom zavolajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM.

**PRI KONTAKTE S POKOŽKOU:** Okamžite umyte pokožku veľkým množstvom vody. Potom si vyzlečte všetok kontaminovaný odev a pred opäťovným použitím ho vyperte. Pokračujte v umývaní pokožky vodou počas 15 minút. Zavolajte do toxikologického centra alebo lekárovi.

**PRI ZÁSAHU OČÍ:** Okamžite niekoľko minút oplachujte vodou. Odstráňte kontaktné šošovky, ak ich má postihnutá osoba nasadené a dajú sa ľahko vytiahnuť. Oplachujte aspoň 15 minút. Zavolajte na číslo 112/rýchlu zdravotnícku pomoc a požiadajte o pomoc lekára.

### **5.4. Návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu**

Obsah/nádobu zlikvidujte v súlade s miestnymi predpismi.

### **5.5. Podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok**

Uchovávajte v pôvodnom obale. Nádobu udržiavajte tesne uzavretú.

Skladovateľnosť: 24 mesiacov (ak sa skladuje za opísaných skladovacích podmienok).

## **6. ĎALŠIE INFORMÁCIE**

- - -  
- koniec dokumentu -